Desayunos - Breakfast - Frühstück - Petit Déjeuner

Huevos revueltos con jamón
Scrambled eggs with ham
Rührei mit Schinken
Oeufs avec du jambon € 4,00

Huevos revueltos con champiñón
Scrambled eggs with mushrooms
Rührei mit Pilzen
Oeufs avec des champignon € 4,00

Huevos revueltos con bacón
Scrambled eggs with bacon
Rührei mit Speck
Oeufs avec du bacon € 4,00

Huevos a la mexicana (cebolla, pimiento y tomate)
Mexican style scrambled eggs (onion, pepper and tomato)
Mexikanische Eier (Zwiebeln, Paprika und Tomate)
Oeufs mexicains (oignon, poivron et tomate) € 4,00

Tortitas de mantequilla (3 ud.) con nata, plátano y nueces
Pancakes with cream, banana and nuts
Eierkuchen mit Sahne, Banane und Walnuss
Pancakes avec crème, banane et noix € 6,00

Tortitas de mantequilla (2 ud.) con bacón y 2 huevos fritos
Pancakes with bacon and 2 fried eggs
Eierkuchen mit Speck und 2 Spiegeleiern
Pancakes avec bacon et 2 oeufs frits € 6,00

Desayuno inglés (salchicha, bacón, huevo frito y alubias)
English breakfast (sausage, bacon, fried egg and beans)
Englisches Frühstück (Würstchen, Speck, Spiegelei und Bohnen)
Petit déjeuner anglais (saucisses, bacon, oeuf frit et haricot) € 5,50

Desayuno inglés Grande (+ champiñón y tomate asado, +huevo frito)
English breakfast big (+ mushrooms, roasted tomato, 2nd fried egg)
Englisches Frühstück groß (+ Pilze, gegrillte Tomate, 2. Spiegelei)
Petit déjeuner anglais grand (+champignon, tomate rôtie, +oeuf frit) € 6,70

HEALTHY BREAKFAST

Yogurt con fruta de temporada, nueces y miel
Yogurt with seasonal fruit, nuts and honey
Joghurt mit Früchten der Saison, Nüssen und Honig
Yaourt avec des fruits de saison, noix et miel

4,00 €

TOSTADAS

1/2 Tostada de aceite
Toasted baguette with olive oil
Getoastetes Baguette mit Olivenöl
Toast avec de l'huile d'olive € 0,90

1/2 Tostada de tomate y aceite
Toasted baguette with tomato and oil
Getoastetes Baguette mit Tomate und Öl
Toast de tomate et d'huile € 1,30

1/2 Tostada de mermelada y mantequilla
Toasted baguette with jam and butter
Getoastetes Baguette mit Marmelade und Butter
Toast de confiture et beurre € 1,30

2,90 €

1/2 pan pizza con bacón y salchicha
Bacon and sausage baguette pizza
Baguette Pizza mit Speck und Würstchen
Pizza baguette avec bacon et saucisses

Ingrediente extra / Extra ingredient
Extra Zutat / Ingrédient supplémentaire

Pan de semillas / Sead bread / Körnerbrot / Pain aux Graines	€ 0,30
Mantequilla / Butter / Butter / Beurre	€ 0,20
Mermelada / Jam / Marmelade / Confiture	€ 0,20
Tomate rallado natural / Tomato / Tomate / Tomate	€ 0,40
Jamón york / Ham / gekochter Schinken / Jambon	€ 0,40
Queso / Cheese / Käse / Fromage	€ 0,40
Queso crema / cream cheese / Doppelrahmkäsa / fromage à la crème	€ 0,50
Atún / Tuna / Thunfisch / Thon	€ 0,80
Huevo frito / Fried egg / Spiegelei / Oeuf au plat	€ 0,60
Bacón/ Bacon / Speck / Bacon	€ 1,00
J. Serrano / Serrano ham / Serranoschinken / Jambon Serrano	€ 1,00
Anchoas / Anchovy / Sardelle / Anchois	€ 1,60

Tapas y picoteo

Snacks (aceitunas, almendras) € 1,00

Bolsa de patatas € 1,20

Marinera - marinero
Russian salad and anchovy on breadring
Russischer Salat und Sardelle auf Brotkringel
Salade russe avec un gressin et un anchois € 2,00

Boquerones en aceite y ajo con chips
Anchovy in oil and garlic with crisps
Sardellen in Knoblauchöl mit Chips
Anchois à l'huile et ail avec chips € 4,70

Croquetas de jamón o pollo (4 ud.)
Ham or chicken croquette
Schinken– oder Hähnchenkrokette
Croquette au jambon ou poulet € 3,90

Croquetas GOURMET de chorizo y huevo / berenjena y parmesano / rabo de toro / boletus (4 ud.)
Chorizo and egg croquettes / aubergine and parmesan / oxtail / boletus croquettes
Chorizo und Ei-, Auberginen und Parmesan-, Ochsenschwanz-, Steinpilz Kroketten
Croquette au chorizo et oeuf / aubergine et parmesan / queue de boeuf / bolets €5,00

Croquetas GOURMET de marisco (4 ud.)
Gourmet seafood croquettes
Gourmet Meeresfrüchtekroketten
Croquette aux fruits de mer Gourmet € 6,90

Tigres (2 ud.)
Mussel au gratin
Überbackene Miesmuschel
Moule gratinée € 2,60

Calamares a la andaluza / a la romana
Squid rings Andalousian / Roman style
Tintenfischringe andalusische Art / a la Romana
Calamars à l'andalouse / à la romaine € 6,50

Caballitos - gambas rebozadas (8 ud.)
Battered prawns
Panierte Garnelen
Beignet aux crevettes € 6,90

Fritura de pescado
Fried fish
Frittierte Fische
Poisson frit € 8,00

Stick de Mozzarella (6 ud.)
Mozzarella sticks
Mozzarella-Sticks
Bâtonnets de Mozarella € 3,80

Crujientes de pollo
Chicken fingers
Hähnchen-Sticks
Bâtonnets de poulet € 4,50

** Pan / Bread / Brot / Pain ..... € 0,50

Patatas fritas con chédar y bacón
Chips with Cheddar cheese and bacon
Pommes Frites mit Cheddar Käse und Speck
Frites au fromage cheddar et bacon

5,90 €

Patatas fritas
Chips
Pommes Frites
Frites

1,70 € PEQ

2,70 € GRD

Patatas fritas rancheras
Chips with bacon, cheese and sauce
Pommes Frites mit Speck, Käse und Soße
Frites style "ranchera"

5,90 €

Patatas bravas
Spicy potatoes
Würzige Kartoffeln
Pommes de terre à la sauce épicée

2,80 €

Pizzas

Margarita € 6,90

Cuatro quesos: queso azul, de cabra, cheddar, emmental € 10,50

Jamón y queso Cheddar
Ham and cheddar cheese
Schinken und Cheddar Käse
Jambon et fromage Cheddar € 8,90

Bacón y champiñón
Bacon and mushrooms
Speck und Champignons
Bacon et champignon € 8,90

4 estaciones: alcachofa, jamón curado, champiñón y aceituna negra
Artichoke, serrano ham, mushrooms and black olives
Artischoke, Serrano Schinken, Champignons und schwarze Oliven
Artichaut, Jambon Serrano, champignon, olive noire € 9,50

Atún y cebolla
Tuna and onion
Thunfisch und Zwiebeln
Thon, oignon € 8,90

Barbacoa: bacón, cebolla y carne picada
Bacon, onion and minced meat
Speck, Zwiebeln und Hackfleisch
Bacon, oignon, viande hachée € 10,50

*** Todas las pizzas llevan tomate y queso / All pizzas include tomato and cheese

Sandwiches - Burger

Sandwich de jamón york y queso
Ham and cheese sandwich
Käse-Schinken Sandwich
Sandwich au jambon et fromage € 2,20

Sandwich de atún, huevo cocido, lechuga y tomate
Tuna sandwich with boiled egg, lettuce and tomato
Thunfisch Sandwich mit gekochtem Ei, Blattsalat und Tomate
Sandwich au thon, oeuf cuit, salade et tomate € 3,20

Sandwich de bacón, queso y huevo frito
Bacon sandwich with cheese and fried egg
Speck-, Käse- und Spiegelei Sandwich
Sandwich au bacon, fromage et oeuf au plat € 3,80

Mega sandwich (jamón, queso, lechuga, tomate, bacón, huevo frito)
Ham, cheese, lettuce, tomato, bacon, fried egg
Schinken, Käse, Blattsalat, Tomate, Speck, Spiegelei
Jambon, fromage, salade, tomate, bacon, oeuf au plat € 4,70

Hamburguesa sola
Hamburger € 3,90

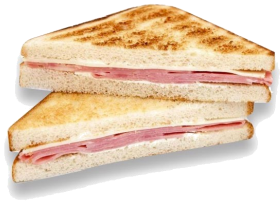
Hamburguesa con queso, bacón, lechuga y tomate
Hamburger with cheese, bacon, lettuce and tomato
Hamburger mit Käse, Speck, Blattsalat und Tomate
Hamburger avec fromage, bacon, salade et tomate € 5,00

Hamburguesa mexicana, cebolla, tomate, queso chédar y huevo
Mexican Burger with onion, tomato, Cheddas cheese and fried egg
Mexikanischer Hamburger mit Zwiebel, Tomate, Cheddas Käse und Spiegelei
Hamburger mexicain avec oignon, tomate, fromage cheddas et oeuf au plat € 5,00

Hamburguesa de pollo crujiente, lechuga, queso y salsa de yogurt/Cheddar
Crispy chicken burger with cheese, lettuce and yogurt sauce/Cheddar sauce
Knusprige Chicken Burger mit Käse, Blattsalat und Joghurtsoße/Cheddar soße
Burger de poulet croustillant avec fromage, salade et sauce au yaourt/Cheddar € 5,00

Perrito caliente
Hot-dog € 2,50

Perrito caliente con bacón, cebolla caramelizada y salsa mostaza/Cheddar
Hot-dog with bacon, caramelized onion and mustard/Cheddar sauce
Hot dog mit Speck, karamellisierte Zwiebeln und Senf/Cheddar soße
Hot-dog avec Bacon, oignon caramélisé et moutarde/sauce au Cheddar € 3,80



+ 1€

Añade PATATAS FRITAS a tu sándwich o Burger
Add CHIPS to your sandwich or Burger
Fügen Sie POMMES zu Ihrem Sandwich oder Burger hinzu
Ajoutez des FRITES à votre sandwich ou burger

Bocadillos

Bocadillo de jamón serrano y tomate rallado / Serrano ham and tomato / Serranoschinken und Tomate / Jambon Serrano et tomate _____ € 4,00

Bocadillo de chorizo _____ € 2,70

Bocadillo de jamón york / Ham / gekochter Schinken / Jambon _____ € 2,70

Bocadillo de atún / Tuna / Thunfisch / Thon _____ € 3,50

Bocadillo de lomo / Pork loin / Schweinelende / Filet de porc _____ € 4,00

Bocadillo de pollo / Chicken / Huhn / Poulet _____ € 4,00

Bocadillo de tortilla francesa / Omelette _____ € 3,00

Bocadillo de bacón / Bacon / Speck / Bacon _____ € 3,20

Bocadillo de calamares / Squid / Kalmar / Calamars _____ € 5,50

Ingrediente extra / Extra ingredient
Extra-Zutat / Ingrédient supplémentaire

Pan de semillas / Sead bread / Körnerbrot / Pain aux Graines _____ € 0,50

Queso / Cheese / Käse / Fromage _____ € 0,50

Queso crema / cream cheese / Doppelrahmkäse / fromage à la crème _____ € 0,50

Chorizo _____ € 0,40

Jamón york / Ham / gekochter Schinken / Jambon _____ € 0,50

J. Serrano / Serrano ham / Serranoschinken / Jambon Serrano _____ € 1,00

Bacón/ Bacon / Speck / Bacon _____ € 1,00

Huevo frito / Fried egg / Spiegelei / Oeuf au plat _____ € 0,60

Huevo cocido / Boiled egg / gekochtes Ei / Oeuf cuit _____ € 0,60

Tortilla francesa / Omelette _____ € 1,00

Anchoas / Anchovy / Sardelle / Anchois _____ € 1,60

Tomate y lechuga / Tomato and Lettuce / Tomate und Salat / Tomate et salade _____ €0,00

SEAD BREAD

WHITE BREAD

Platos combinados

Lomo de cerdo con patatas fritas y 2 huevos fritos
Pork loin with chips and 2 fried eggs
Schweinelende mit Pommes Frites und 2 Spiegeleiern
Longe de porc avec des frites et 2 oeufs frits € 7,50

Pechuga de pollo con patatas fritas, huevo frito y ensalada
Chicken breast with chips, fried egg and salad
Hähnchenbrust mit Pommes Frites, Spiegelei und Salat
Poitrine de poulet avec des frites, oeuf frit et salade € 7,50

Salchichas inglesas con patatas fritas, 2 huevos fritos y pimientos
Sausages with chips, 2 fried eggs and peppers
Würstchen mit Pommes Frites, 2 Spiegeleiern und Paprika
Saucisses avec des frites, 2 oeufs frits et poivrons € 7,50

San Jacobo con patatas fritas, huevo frito y ensaladilla
San Jacobo with chips, fried egg and Russian salad
San Jacobo mit Pommes Frites, Spiegelei und russischem Salat
San Jacobo avec des frites, oeuf frit et salade russe € 6,50

Codillo de cerdo asado con patatas fritas
Roast pork knuckle with chips
Gegrillte Schweinshaxe mit Pommes Frites
Jarret de porc rôti avec des frites € 15,00

Merluza rebozada con arroz tres delicias y ensalada
Breaded hake with mixed rice and salad
Panierter Seehecht mit Reis und Salat
Merlu pané avec riz mixte chinois et salade € 8,00

Emperador a la plancha con pimientos y patatas fritas
Swordfish with peppers and chips
Schwertfisch mit Paprikagemüse und Pommes Frites
Espadon grillé avec des frites et poivrons € 11,50

Sepia a la plancha con puré de patatas y ensalada
Grilled cuttlefish with mashed potatoes and salad
Gegrillter Tintenfisch mit Kartoffelbrei und Salat
Seiche grillée avec purée de pommes de terre et salade € 14,50

** Pan / Bread / Brot / Pain ..... € 0,50

Ensaladas - Salads - Salate - Salades

Tomate, ventresca de atún y aceitunas
Tomato, light tuna belly and olives
Tomate, Thunfischbauch und Oliven
Tomate, ventrèche de ton et olives € 9,00

Ensalada mixta
Lechuga, tomate, pepino, maíz, atún, huevo, cebolla, aceitunas
Lettuce, tomato, cucumber, corn, tuna, egg, onion, olives
Blattsalat, Tomate, Gurke, Mais, Thunfisch, Ei, Zwiebel, Oliven
Salade, tomate, cocombre, maïs, ton, oeuf, oignon, olives € 6,90

Ensalada Camper
Lechuga, manzana, pollo, queso y nueces con salsa de yogurt
Lettuce, apple, chicken, cheese and nuts with yogurt sauce
Blattsalat, Apfel, Huhn, Käse und Walnuss mit Joghurtsoße
Laitue, ponme, poulet, fromage, noix et sauce au yaourt € 6,90

Postres y dulces / Sweets and Desserts

Bollería _____ € 1,50

Churros (6 ud.) _____ € 1,80

Helado / Ice cream / Eis / Glace _____ € 1,00

Tarrina con 1, 2 ó 3 bolas _____ € 2,00 / 3,60 / 5,20

Batido de helado _____ € 4,50

Comtesa con nata _____ € 2,00

Tarta helada de whisky con nata _____ € 2,30

Tarta de chocolate con nata
Chocolate cake with cream
Schokoladenkuchen mit Sahne
Tarte au chocolat avec crème _____ € 2,00

Tarta de queso y frambuesa con nata
Cheese-raspberry cake with cream
Käse-Himbeerkuchen mit Sahne
Tarte au fromage et framboise avec crème _____ € 2,00

Brownie con helado
Brownie with ice cream
Brownie mit Eis
Brownie avec 1 boule de glace _____ € 4,00

Gofre con crema de chocolate y helado
Waffel with chocolate and ice cream
Waffeln mit Schokolade und Eis
Gaufre au chocolat avec crème _____ € 4,50

Crepe relleno de chocolate con helado
Crepe stuffed with chocolate and ice cream
Mit Schokolade gefüllter Crêpe und Eis
Crêpe au chocolat et glace _____ € 4,50

Pastel de zanahoria y crema de queso
Carrot cake with cheese cream
Karottenkuchen mit Käsecreme
Gâteau aux carottes et fromage à la creme _____ € 3,60

Pastel de queso con dulce de leche
Cheese cake with caramel sauce
Käsekuchen mit Karamellsoße
Gâteau de fromage avec sauce au caramel _____ € 3,50

Pastel de manzana
Apple pie
Apfelkuchen
Gâteau aux pommes _____ € 3,50

Bebidas - Drinks - Getränke - Boissons

Café solo, americano
Black coffee
Schwarzer Kaffee
Café noir, américaine € 1,10

Café con leche, cortado, bombón
Milk coffee, short milk coffee, bonbon
Milchkaffee, kurzer Milchkaffee, Kaffee Bonbon
Café au lait, cortado, bombónu lait € 1,30

Café grande con leche
Large milk coffee
Großer Milchkaffee
Café au lait grand € 1,50

Café Carajillo o Belmonte
Coffee with Brandy
Kaffee mit Brandy
Café avec Brandy € 1,60

Capuchino € 2,00

Irlandés o Asiático - Irish Coffee or Asiatico € 2,80

Té o infusión - Tea or herbal tea - Tee - Thé € 1,10

Con leche - with milk - mit Milch - avec lait € 1,60

+ whisky / anís € 1,60

Cola Cao - Chocolate milk
Schokoladenmilch - Lait au chocolat € 1,60

Chocolate caliente espeso
Hot chocolate
Heiße dicke Schokolade
Chocolat chaud épaisse € 2,50

Lumumba € 5,50

Zumo/néctar - Juice - Saft/Nektar - Jus € 1,80

Zumo de naranja natural
Freshly squeezed orange juice
Frisch gepresster Orangensaft
Jus d'orange pressé € 2,00 / 2,50

Agua - Water - Wasser - Eau € 1,20 / 1,80

Agua con gas - Soda - Mineralwasser - Eau gazeuse € 1,80

Coca-Cola, Fanta, Sprite, Aquarius, Nestea, Tonica € 1,80

RedBull € 2,90

SIDRA - CIDER - CIDRE - CIDRE

Magners € 4,80

Strongbow € 3,00

Kopparberg € 4,50

Benjamin Cava Codorniu € 4,50

Botella sidra El Gaitero € 6,00

CERVEZA - BEER - BIER - BIÈRE

Estrella Galicia	2,00 € (25cl)	2,70 € (40cl)	3,00 € (50cl)
Clara	2,00 € (25cl)	2,70 € (40cl)	3,00 € (50cl)
Erdinger	2,80 € (25cl)	4,00 € (40cl)	4,80 € (50cl)

1/5 Estrella Galicia € 1,40
1/3 Estrella Galicia € 2,00
Estrella Galicia o'o € 1,40
Estrella Galicia Sin Gluten € 1,90
Jarra Grande Estrella Galicia € 9,00
Estrella Levante lata € 1,80
Coronita € 3,00
Duvel € 4,50
Radler Amstel lata € 1,80
Heineken € 1,90
Guinness € 3,50

ALCOHOLES - ALCOHOLIC DRINKS - SPIRITUOSEN - ALCOOLS

Chupito licor varios € 1,20/2,50
Chupito tequila € 2,50
Copa licor-Brandy € 2,00/3,00
Pacharán-Ponche € 3,00
Martini € 3,00
Baileys-Tía Maria € 4,00
Whisky-Gin € 3,50/4,00
Gin Tonic € 5,30/5,80

VINO - WINE - WEIN - VIN

Copa de Tinto de verano € 2,00
Jarra de Tinto de verano € 8,50
Lata Tinto de verano La Casera € 1,80

Copa de Sangría casera € 3,50
Jarra de Sangría casera € 12,00
Lata Sangría Don Simon € 1,80

Copa de vino tinto, rosado o blanco de la casa
Glass of Red, White or Rosé house wine
Glas Rotwein, Weiβwein oder Roséwein des Hauses
Verre de vin de maison rouge, rosé ou blanc € 1,80 / 3,50

Copa de vino tinto Crianza Viña Albali - Valdepeñas € 2,50

Botella Vino Tinto Viña Albali Reserva - Valdepeñas € 10,00
Botella Vino Tinto Mayor de Castilla - Ribera del Duero € 13,00
Botella Vino Tinto Marqués de Cáceres - Rioja € 15,00

Botella Vino Blanco Navas del emperador - Rueda € 8,00
Botella Vino Blanco El Coto - Rioja € 10,00

Botella Vino Rosado Peñascal € 8.00
Botella Vino Rosado Torres - Cataluña € 10,00